

VERGIATE



PERIODICO DI VITA CITTADINA
A CURA DELL'AMMINISTRAZIONE COMUNALE

Anno 8 - N. 6 - Gennaio-Febbraio 1986

ERMANNNO SIMONETTA

NUOVO ASSESSORE AI LAVORI PUBBLICI

Ermanno Simonetta, ex lavoratore della SIAI Marchetti, pensionato, abitante a Corgeno, consigliere comunale (P.C.I.) dal 1978 e già vice-sindaco, è stato eletto assessore (lavori pubblici) in sostituzione dell'architetto Orlando Balconi (P.C.I.) dimissionario per motivi di lavoro che ha ricoperto tale carica quasi ininterrottamente dal 1978.



Orlando Balconi dimissionario da Assessore per motivi di lavoro



Il nuovo Assessore ai Lavori Pubblici Ermanno Simonetta

LE OPERE PUBBLICHE CHE SI STANNO REALIZZANDO

Rete fognaria - Impianti di depurazione - Scuola materna - Centro Socio-Sanitario - Ristrutturazione ex Scuola - Asfaltatura strade Ampliamento spiaggia - Cimitero Sesona i lavori più importanti

All'inizio di ogni anno è doveroso da parte dell'Amministrazione Comunale fare un bilancio delle opere pubbliche in corso e di prossima attuazione ed informare i cittadini. Nel recente passato si sono concretizzate opere, come le scuole di Corgeno, di Cimbri e di Cuirone, il Bocciodromo, i Centri Sociali ecc., che hanno avuto spazio nelle passate edizioni del giornale. Ma ora è opportuno elencare le opere in corso, alcune già ultimate, altre in fase di attuazione, tutte approvate e finanziate.

Inizierai in prima battuta con la rete fognaria e gli impianti di depurazione.

La tombinatura di via Varese a Cimbri e quella di via Cusciano/via Locatelli per una spesa di 130 milioni. La costruzione degli impianti di depurazione fognaria e sistemazione del bacino di scarico acque, opera in fase di costruzione avanzata con una spesa prevista di circa 650 milioni di lire.

È in fase di ultimazione il 2° lotto della discarica controllata e l'intervento di recupero ambientale per una spesa di 1 miliardo e 500 milioni di lire.

Ristrutturazione edifici di proprietà comunale, edificio in via S. Agnese a Corgeno, ristrutturazione ultimata, per una spesa di 30 milioni.

La Scuola Materna di Sesona, ristrutturazione resasi necessaria per la fatiscenza della struttura stessa, spesa prevista 250 milioni.

Altro edificio scolastico, quello di Cuirone, progetto pronto ed approvato e in fase di avvio, da questo

edificio si realizzeranno 4 mini appartamenti, il centro sociale e l'ambulatorio medico, spesa prevista circa 250 milioni.

L'intervento di recupero della ex Casa Cova struttura che tutti i cittadini possono vedere, che ha avuto un inizio travagliato, per tante ragioni dal 1978 ad oggi, ma che finalmente, si avvia ad ultimazione, impegno molto importante: 1 miliardo e 500 milioni di lire.

Ed infine la sistemazione dei magazzini comunali per una spesa di 30 milioni circa.

Per le strade, asfaltatura delle seguenti vie: via S. Eurosio, via delle Ginestre, via delle Paludi, parcheggio di via Cavallotti, sistemazione ed allargamento ponte di via Torretta e sistemazione della stessa, spesa 200 milioni.

Inoltre la manutenzione e sistemazione di via Broli, via del Sas-

sone, via della Cerchiara e via Pasquè.

Acquisizione e sistemazione area della spiaggia di Corgeno per una spesa di 55 milioni.

Per finire l'ampliamento del cimitero di Sesona, spesa 300 milioni.

Tutte queste opere ed interventi sono finanziati in vari modi, con bilancio comunale, mutui, contributi regionali ecc., ma l'importante è impegnarsi a proseguire, perché molte altre cose ci sono da fare nell'anno appena iniziato e nell'immediato futuro.

Nel prossimo Bilancio comunale ne evidenzieremo le priorità, ma è opportuno che vi sia anche il contributo dei Cittadini, nella scelta che dovrà fare l'Amministrazione Comunale.

L'Assessore ai Lavori Pubblici Simonetta Ermanno



«Casa Cova»

UNA LETTERA APERTA AI CITTADINI

LO SFOGO DEL DIPENDENTE COMUNALE

Lo stato d'animo di chi ritenendo di fare il proprio dovere si sente ingiustamente bersagliato da critiche e commenti pregiudizialmente negativi.

Ho aspettato due anni per decidermi a cercare uno sfogo innocente che mi permetta di scaricare un po' di rabbia o di delusione, accumulatasi in questo periodo di dipendenza come netturbino comunale.

Premetto che la mia non vuole essere una qualunque polemica dettata dallo stato d'animo attuale ma una critica costruttiva che aiuti voi cittadini a capirci di più e a noi dipendenti comunali ad operare meglio senza vedere, da parte vostra, i soliti sorrisetti ironici ed i soliti commenti sarcastici accompagnarci durante il giorno.

La pianta organica degli operai (13) è così composta: 2 necrofori (per 4 cimiteri), 2 idraulici (per tutto il comune), 1 addetto alla discarica (ognuna di queste persone che ho citato, svolge le proprie mansioni che non legano con le nostre), 3 netturbini nelle frazioni (Corgeno provvisoriamente, è senza) ne restano 5 che debbono, secondo gli ordini e l'occorrenza, eseguire vari lavori, a volte con l'aiuto di quelli delle frazioni.

Il nostro paese, negli ultimi anni è cambiato molto. Pochi sanno che Vergiate è uno dei Comuni con più chilometri di strade della provincia di Varese e che, per suddette strade, occorre manutenzione: erba sui lati, rami e rovi, cunette, buche...

Forse non sanno che sono stati creati parchi giochi: Vergiate in via Locatelli e a Corgeno, che sono sorti i centri sociali a Vergiate, Corgeno e Sesona (Cimbri e Cuirone sono in preparazione), che ci sono 5 edifici scolastici e 1 asilo nido fornito, come gli altri edifici, di porte, maniglie, sedie, lampadine, che come tutte le cose con l'usura si rompono. Tutti questi enti hanno annessi vasti appezzamenti di terreno che vanno tenuti rasati.

Ci sono 5 bacini dell'acqua nei boschi e l'acquedotto che hanno bisogno della nostra opera: rovi e rami, erba, disinfezione interna...

La spiaggia di Corgeno che, particolarmente durante il periodo estivo, necessita di cura continua.

Le manifestazioni culturali cori, balletti, musica, mostre, qui lascio alla vostra fantasia ciò che può occorrere (vedi palco per balletto a Corgeno).

La segnaletica stradale che qualcuno fa a gara per distruggere (vedere cartelli con il nome delle vie).

Ora, per i tagli della spesa pubblica, le assunzioni sono bloccate e i lavori sono aumentati, per cui è impossibile far fronte a tutte le esigenze.

SEQUE IN 2°

TASCO E FINANZIARIA '86

IL GOVERNO IMPONE NUOVE TASSE AI CITTADINI

Si penalizzano i ceti più deboli e si premiano i ceti più forti e le rendite parassitarie. Si fa obbligo ai Comuni di istituire una nuova tassa. Tagli alle Autonomie Locali e limitazioni per i mutui.

Appare ormai chiaro che il 1986 porterà doni amari per gran parte dei cittadini.

Questi doni, non certamente ricchi, sono contenuti nella legge finanziaria, un vero inasprimento di tasse ed imposte che ancora una volta graveranno sui redditi più bassi e sui soggetti più deboli.

Si consolida così un orientamento ad erodere, lentamente ma con continuità, le conquiste dello stato sociale che hanno garantito livelli dignitosi di vita e margini di autoindipendenza per quelle persone colpite dalla sorte come gli handicappati, i non vedenti, ecc.

È grave che tutto ciò si stia realizzando in presenza di un Governo a presidenza socialista: questo è un fatto sul quale sarebbe bene riflettere con attenzione.

La manovra contenuta nella finanziaria è molto precisa ed opera su più versanti tutti convergenti.

Si penalizzano i ceti più deboli e si premiano i ceti più forti e le ren-

dite parassitarie, si agisce perversamente sul lavoro e su chi produce, quasi che il lavoro dipendente ed autonomo fosse una lebbra da sconfiggere e demonizzare. Questo in una situazione nella quale i profitti delle imprese sono notevol-

mente aumentati e di pari passo aumentano i disoccupati, si premiano gli industriali con la manovra di fiscalizzazione degli oneri sociali e la decurtazione (la terza in tre anni) della scala mobile.

SEQUE IN 2°

SOMMARIO

Inaugurazione Centro Sociale	Pag. 2
Delibere di Giunta	Pag. 3
Angolo Sindacale	Pag. 3
7° MOVER	Pag. 6
Le nuove cartoline illustrate	Pag. 6
Paginone sportivo	Pag. 7
Rubrica delle pensioni	Pag. 8
Lettere al giornale	Pag. 9
Notizie utili	Pag. 10

INAUGURAZIONE NUOVA SEDE CENTRO SOCIALE DI VERGIATE

Domenica 24 novembre 1985 alle ore 16 sono iniziati i festeggiamenti, brindisi, discorsi e scambio di saluti

Dopo tre anni di permanenza nei locali messi a disposizione dalla Pro Loco, il Centro Sociale di Vergiate ha avuto una nuova e luminosa sede nello stabile comunale di nuova ristrutturazione adiacente la Casa del Popolo.

Domenica 24 novembre 1985 alle ore 16 alla presenza delle personalità civili e religiose del nostro Comune, il Sindaco con un gesto

squisitamente cavalleresco ha consegnato le forbici per il taglio rituale del nastro alla sig.ra Maria Gavinelli, figura tra le più attive del gruppo, la quale tra la commozione generale ha dato inizio ai festeggiamenti per l'inaugurazione della nuova sede.

Al simpatico e ricco rinfresco hanno partecipato un elevato numero di anziani venuti anche dagli altri Centri Sociali a congratularsi coi Vergiatesi. La festa si è protratta fino a tarda ora tra brindisi, discorsi, scambi di saluti in un'atmosfera di calorosa cordialità.

La nuova sede più ampia e funzionale dà modo di essere utilizzata anche per altre iniziative del Comune.

Il primo utilizzo è stato nella realizzazione di una mensa per gli alunni della Scuola Media frequentanti la classe 1ª F a tempo prolungato.

Questa mensa realizzata con la collaborazione di una ditta specializzata in gestione mense è ora utilizzata due volte la settimana da 17 bambini assistiti da un professore della scuola stessa.

I menù sono realizzati bisettimanalmente secondo la tabella dietetica regionale accogliendo, per quanto possibile, i suggerimenti dei ragazzi.

L'onere relativo ai costi di ogni singolo pasto è a carico degli utenti nella misura del 50% mentre l'Amministrazione Comunale si carica del rimanente più le spese di gestione.

**L'Assessore ai Servizi Socio-Sanitari
Luigi Zarini**



Inaugurazione Centro Sociale Vergiate

DALLA 1ª PAGINA

LO SFOGO DEL DIPENDENTE COMUNALE

LETTERA APERTA AI CITTADINI

I lavori che ho qui sopra indicati sono solo una parte e quelli, per voi cittadini, più «visibili» ma non i soli che ci competono.

Ma le scene più belle (ma che fanno più male) sono capitate l'inverno scorso con la neve, così abbondante e improvvisa. Per noi mobilitazione generale: 3 giorni e 3 notti, dormendo in totale 12 ore, senza scendere dagli spartineve, mangiando un panino al volo. La gente con i problemi: la macchina non va, la strada bloccata, il posto di lavoro irraggiungibile.

Si passa con il trattore, pulisci la strada, sei contento di renderti utile; ma non ti accoglie un sorriso, un saluto, no? Sei matto?!! «Se aspettiamo voi!» - «Potevi arrivare prima» - «Non buttarmela davanti al cancello».

E giù parole, tante, molte non ripetibili. Senza contare quei signori che, armati di badile, appena passati noi con i mezzi, per liberare i loro cancelli e passaggi ributtano la neve in mezzo alla strada.

Tutte queste parole per farvi capire che a parlare male degli altri e criticare costa meno fatica che, per esempio eseguire l'ordinanza del Sindaco che prevede il taglio (da parte dei proprietari) di siepi e rami sporgenti nel suolo pubblico.

Quanti hanno provveduto?...

Concludo chiedendovi di lasciarci lavorare tranquilli senza commenti e parolacce inutili, perché noi non siamo affatto dei «Mangia-Comune».

Mocellin Pietro

DALLA 1ª PAGINA

TASCO E FINANZIARIA '86

IL GOVERNO IMPONE NUOVE TASSE AI CITTADINI

Si ritarda invece a restituire il malto ai lavoratori (fiscal drag).

I redditi familiari dovranno fare i conti con tutta una serie di aumenti: biglietti bus e metro, Enel, Sip, tickets sanitari. Le solite cose, si dirà, ma non è così.

Nella proposta della Finanziaria viene tolto il pagamento dell'assegno familiare per il primo figlio (questo mentre la cassa assegni alimentata dai contributi dei lavoratori è in attivo di oltre 20 mila miliardi).

Anche per la scuola si prevedono forti aumenti: per le secondarie superiori 50.000 lire di iscrizione e 80.000 lire per la frequenza; Università 100.000 lire d'immatricolazione e 300.000 lire di iscrizione; Conservatori e Accademie 50.000 lire di ammissione, 100.000 lire di immatricolazione, 300.000 lire di frequenza e 200.000 per gli esami.

Questi sono solo alcuni esempi.

Sul versante delle Autonomie Locali è previsto un taglio secco di 2.940 miliardi; per quanto riguarda le entrate dei Comuni una serie di limitazioni per i mutui con conseguente caduta verticale degli investimenti.

Si fa obbligo ai Comuni di istituire una nuova tassa detta TASCO che sostituirà quelle dei cani e dei rifiuti.

Questa tassa verrà applicata in base ai metri quadri di una abitazione e varierà dalle 50.000 alle 200.000 lire: un altro salasso per chi vive di pensione o a reddito fisso.

Va considerato che sul piano generale con questa nuova tassa non si recupereranno i tagli effettuati dal Governo ai bilanci comunali e, pertanto, si avrà, a fronte di un

maggior carico sul bilancio familiare, una minore e più scadente qualità dei servizi.

Per quanto riguarda Vergiate avremo una situazione che, tra minori entrate e maggiori uscite, è abbastanza equilibrata.

Ci saranno però aumenti consistenti sui bilanci familiari che l'Amministrazione non può far altro che applicare, in quanto la Finanziaria lo impone; diversa era la situazione sulla SOCOF, che l'Amministrazione di Vergiate non applicò.

Proprio l'aspetto di come sia stata consegnata la TASCO evidenzia due problemi: il primo è che più che una tassa sia un'imposta, il secondo è che non rappresenta certamente l'autonomia impositiva che anche noi chiediamo venga assegnata ai Comuni.

Qui il compito dell'Amministrazione sarà quello di imporre al cit-

tadino la TASCO senza poter effettuare proprie scelte sulle quali chiamare poi il contribuente ad esprimersi, anche in termini di consenso.

Questa imposta, chiamata impropriamente sui servizi, verrà pagata in misura uguale sia che si tratti di abitazione di lusso, sia che si tratti di abitazione fatiscente (dietro il concetto di lusso o fatiscente c'è un problema di reddito); sarà uguale anche rispetto al fatto che la casa o l'appartamento sia o non sia abitato.

Inoltre, la TASCO è solo parzialmente sostitutiva del pagamento dei servizi che un Ente Locale offre (lo è per i rifiuti e i cani), mentre tutto il resto si paga a parte e in più.

Da commentare c'è poco. Una considerazione: risanare l'economia, dissestata da chi ha fino ad oggi governato il Paese, è un pro-

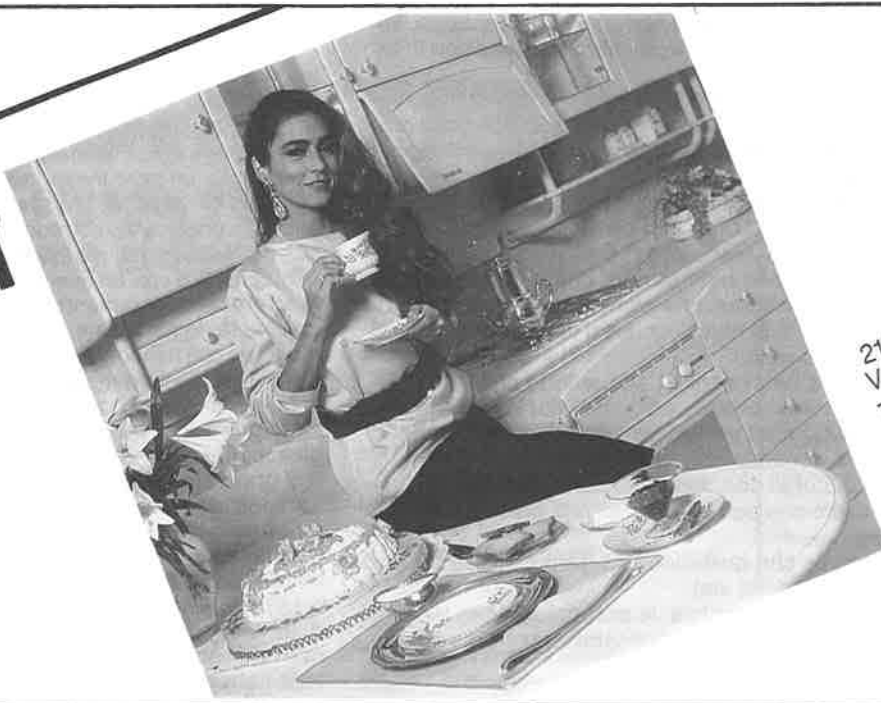
blema di tutti; sarebbe quindi equo e costituzionalmente corretto che tutti i cittadini fossero chiamati a fare la propria parte in base al proprio reddito attraverso un sistema fiscale che realizzi la proporzionalità e la progressività, come prevede la Costituzione.

Questo principio fondamentale che contraddistingue uno Stato Democratico nel quale si realizzi no giustizia, equità, libertà, non è ancora stato realizzato nel nostro Paese. Anzi, le sperequazioni aumentano.

Scelte alternative sono possibili ma per farle occorre avere a cuore gli interessi generali e non quelli particolari dei gruppi dominanti, come fa anche l'attuale Governo.

**L'Assessore al Bilancio e Decentramento
Guido Bottinelli**

ARREDAMENTI
VALENTE S.R.L.
ESCLUSIVISTA
SALVARANI
febal



21029 VERGIATE (VA)
VIA SEMPIONE N° 94
TEL. 0331/946041

ALCUNE DELIBERE DI GIUNTA

LA GIUNTA COMUNALE HA DELIBERATO:
Progetto recupero discarica

1) Di liquidare e pagare all'Istituto di Botanica Orto Botanico dell'Università di Pavia la somma di L. 7.434.000 a saldo della fattura proforma n. 14 del 14 novembre 1985 relativa alla collaborazione del proprio Responsabile Scientifico Prof. Francesco Sartori alla realizzazione del progetto di recupero naturalistico della cava F.lli Milanesi adibita a discarica controllata.



Nella parte retrostante della Casa del Popolo è situato il nuovo Centro Sociale di Vergiate

Campo sportivo

1) Di liquidare e pagare alla Ditta Bortolani Gianpiero la somma di L. 2.301.000, comprensiva di Iva a saldo fatture relative alla fornitura di materiale nonché sistemazione con propri mezzi meccanici del fondo sconnesso del campo sportivo comunale e delle aree circostanti.

Studenti bisognosi

1) Di liquidare e pagare alle seguenti ditte le somme a fianco di ciascuna indicate, per la fornitura dei libri di testo agli studenti bisognosi frequentanti la Scuola Media d'obbligo nell'anno scolastico 1985/1986:

— Cartoleria Panicucci Rita	L. 580.000
— Cartoleria Rogiani	L. 274.650
— Cartoleria Eredi di Jelmini C.	L. 500.000
— Cartoleria Corti Agnese	L. 100.000
Totale	L. 1.454.650



L'ex Scuola di Cuirone. Verrà ristrutturata per la formazione di 4 alloggi e di un Centro Sociale per gli anziani

Alloggi e Centro Sociale nell'ex Scuola di Cuirone

1) Di approvare il progetto esecutivo relativo all'intervento di recupero edilizio di ristrutturazione edilizia del fabbricato sito in P.za Turati per la formazione di n. 4 alloggi al 1° e 2° piano (Legge 457/78 biennio 2°) e del Centro Sociale al piano terra e piano interrato nell'importo complessivo di L. 322.180.000 redatto dall'arch. Ivana Lucchesi e tutti i suoi allegati (ex Scuola di Cuirone).

2) Di fronteggiare la spesa mediante il finanziamento regionale per L. 172.000.000 e per la differenza mediante propri mezzi di bilancio con stanziamento sull'apposito capitolo che verrà allocato nel bilancio preventivo 1986.

Graduatoria concorso impiegato anagrafe

1) Di approvare i verbali delle operazioni della Commissione Giudicatrice nonché la graduatoria finale predisposta dalla stessa in ordine di merito degli idonei e formata come segue (resterà aperta 2 anni):

1) TOLLINI Giuseppina	punteggio: 43,2/60
2) CONTINI Ornella	punteggio: 39,5/60
3) QUAJO Giuliana	punteggio: 36,5/60
4) FANCHINI Luisa	punteggio: 34 /60
5) CASNAGHI Maria Bruna	punteggio: 32,5/60
6) DAL CHECCO Paola	punteggio: 32,5/60
7) MARANGONI Fulvia	punteggio: 27 /60
8) MARRONE Lucia	punteggio: 27 /60
9) TAMBORINI Donatella	punteggio: 27 /60
10) FRANZIA Stefania	punteggio: 24,5/60

ANGOLO SINDACALE LA DIFFICILE SITUAZIONE DEL GRUPPO AGUSTA

Cassa integrazione a «Zero Ore» di oltre 350 lavoratori. Il contraddittorio comportamento del Governo. Grave e provocatorio comportamento del Gruppo dirigente. Negli ultimi 18 mesi persi 550 posti di lavoro.

Il Consiglio di Fabbrica della SIAI Marchetti richiama l'attenzione sulle vicende che stanno travagliando il Gruppo Agusta e l'intero settore aeronautico.

Il C. di F. stigmatizza il contraddittorio comportamento del Gover-

no che non ha assolto alla sua funzione di definire una politica industriale che nel razionalizzare e potenziare un settore strategico come quello aeronautico consentisse di fissare punti certi di riferimento sia per le aziende pubbliche

che private.

In assenza di una razionalizzazione complessiva che come richiesto dal Sindacato deve prevedere il superamento della divisione tra i gruppi pubblici (Agusta EFIM-Aeritalia IRI) all'interno della definizione di un'unica finanziaria e un assetto che a partire da un'agenzia che coordini l'insieme della politica industriale del settore definisca una compartimentazione per prodotti omogenei, si sono create le condizioni attraverso le quali le varie aziende e gruppi si sono fatti una assurda concorrenza anche attraverso prodotti sovrapposti con un enorme sperpero di risorse economiche.

Da qui derivano le divisioni sul recente caso Westland e pertanto il C. di F. SIAI denuncia con forza le oggettive responsabilità sia del Governo che dei gruppi dirigenti delle imprese.

In questo contesto si inserisce il grave e provocatorio comportamento del gruppo dirigente Agusta nei confronti del Sindacato e dei lavoratori.

Il C. di F. denuncia questo comportamento che punta a considerare marginale il ruolo del Sindacato nell'affrontare la crisi che travaglia il gruppo Agusta.

A fronte delle disponibilità del Sindacato e dei lavoratori a farsi carico dei problemi il presidente Teti e l'Intersind rispondono con la chiusura e la messa unilaterale in Cassa Integrazione a «ZERO ORE» di oltre 350 lavoratori nel gruppo e ben 92 in SIAI e 140 in Caproni.

Il C. di F. richiama l'attenzione su questo fatto grave e provocatorio e sul fatto che non è accettabile scaricare solo sui lavoratori i costi della insipienza dei gruppi dirigenti che nell'incapacità di assolvere al loro ruolo hanno già provocato negli ultimi 18 mesi la perdita di 550 posti di lavoro e un indebolimento delle potenzialità presenti nelle imprese.

Il C. di F. ribadisce le proprie ragionevoli posizioni sulle condizioni per arrivare ad un accordo di gestione della Cassa Integrazione nel 1986 che sono:

a) riequilibrio dei carichi tra i vari stabilimenti;

b) mobilità aziendale o interaziendale (in particolare tra Caproni e Agusta);

c) gestione della Cassa Integrazione sulla base della più ampia rotazione e definizione di un tetto massimo di settimane ad un livello nettamente inferiore a quello del 1985 in virtù della forte diminuzione dello scarico;

d) avvio dei lavori della commissione paritetica sui contratti di solidarietà;

e) verifiche periodiche che consentano di valutare lo sviluppo del rapporto carichi/risorse durante il 1986, ciò è indispensabile per valutare la possibilità di una fuoriuscita anche graduale dalla Cassa Integrazione dei vari stabilimenti, che deve concludersi entro i primi mesi del 1987 come affermato dalla stessa direzione di gruppo;

e a fronte del persistere della chiusura del gruppo dirigente Agusta e della Intersind indice le opportune iniziative di lotta.

**Consiglio di Fabbrica
SIAI Marchetti**



Corsi sostegno handicappati

1) Di istituire i seguenti corsi di sostegno e recupero a ragazzi portatori di handicap:

— presso la scuola elementare di Cimbri/Cuirone, per 12 ore settimanali, per il periodo dal 27 novembre 1985 al 15 giugno 1986;

— presso la scuola materna statale di Sesona, per 10 ore settimanali, per il periodo dal 27 novembre 1985 al 30 giugno 1986.

2) Di incaricare l'insegnante Sig. a Cattia Azzini e di corrispondere alla suddetta un compenso orario di Lit. 7.500, al lordo delle ritenute IRPEF, per i periodi sopra citati.

Impianto depurazione

1) Di approvare il primo stato di avanzamento lavori, relativo ai lavori di opere murarie dell'Impianto di Depurazione nel Capoluogo, eseguiti a tutto il 30 ottobre 1985; ed ammontante a L. 87.473.848 al netto del ribasso d'asta.

Arredamento per Scuola Media

1) Di liquidare e pagare alla ditta Falleri & C. s.n.c. - Concessionaria Olivetti - di Sesto Calende, la somma di L. 2.672.700 relativa alla fornitura dell'arredamento integrativo per l'ufficio di Segreteria della Scuola Media Statale di Vergiate (2 scrivanie, 1 schedario, 1 tavolino, 3 sedie).

Centro Sociale

1) Di liquidare e pagare alla ditta «Il Mercatone» di Vergiate la somma di L. 1.428.500 a saldo fattura n. 680 del 10 ottobre 1985 relativa alla fornitura di materiale vario per l'arredamento del Centro Sociale di Vergiate capoluogo e situato nella parte superiore della Casa del Popolo acquistata dal Comune.

Ufficio postale Corgeno

— Di liquidare alla sig.ra Merlo Rosa l'importo di L. 809.000 per canone di affitto dei locali adibiti ad ufficio postale in fraz. Corgeno, per il periodo dall'1 luglio 1984 al 30 giugno 1985.

Trasporto alunni

1) Di liquidare e pagare alla ditta J. & G. di Beltrami & Gianoli s.n.c. di Golasecca la somma di L. 14.443.000 a saldo fatture elencate in premessa per servizio di trasporto alunni effettuato nei mesi di settembre, ottobre e novembre 1985.

Costruzione strada

1) Di approvare, come in effetti approva il primo stato di avanzamento lavori corrispondente al finale, relativo ai lavori di costruzione strada di collegamento Via Vergiate con Via Cuirone, eseguiti a tutto il 21 novembre 1985, ammontante a L. 40.921.972 al netto del ribasso contrattuale.

Libri Scuole Elementari

1) Di liquidare e pagare ai librai fornitori di libri di testo delle Scuole Elementari le fatture presentate dagli stessi, come segue:

Cartoleria Panicucci Rita	L. 1.591.000
Cartoleria Pietropaoli Annamaria	L. 507.245
Cartoleria Rogiani	L. 226.385
Cartoleria Eredi di Jelmini Carlo	L. 2.835.340
Cartoleria Corti Agnese	L. 783.325
Cartoleria Moroni Angela	L. 720.660
Totale	L. 6.663.955

Rinfresco fanfara

1) Di liquidare e pagare al Ristorante «Italia» di Giancarlo Cavichio la somma di L. 264.000 a saldo della fattura n. 374 del 7 novembre 1985 relativa alla fornitura di un rinfresco alla fanfara militare invitata per la ricorrenza del 4 novembre.

ATTIVITÀ PARASCOLASTICHE E CORSI INTEGRATIVI

L'AMMINISTRAZIONE COMUNALE

— Premesso che il piano comunale per l'attuazione del diritto allo studio per l'anno scolastico 1985/86 prevede la spesa per l'istituzione di corsi integrativi per le scuole elementari;

— Rilevato che nel suddetto piano risulta stanziata la somma di L. 18.000.000, per attività parascolastiche nella prospettiva della scuola d'obbligo a tempo pieno e per dotazione di materiale necessario;

— Precisato che avendo preso in considerazione le richieste espresse dagli organi collegiali è stata concordata la istituzione di n.

4 corsi di attività integrative: inglese, attività grafico-espressive, educazione al movimento, ginnastica artistica, mediante il conferimento dell'incarico per la tenuta di detti corsi a n. 7 educatori;

— Precisato che la spesa per i corsi integrativi sopraelencati troverebbe imputazione in parte nel bilancio 1985 ed in parte nel successivo, come previsto dal summenzionato piano comunale per l'attuazione del diritto allo studio per l'anno scolastico in corso;

HA DELIBERATO:

1) di istituire presso le sedi delle Scuole Elementari del capoluogo e delle frazioni, dei Centri sociali

delle frazioni, delle palestre dell'Istituto Villaggio del Fanciullo e della Scuola media statale, n. 4 corsi integrativi di: inglese, attività grafico-espressive, educazione al movimento e ginnastica per gli alunni del 1° e 2° ciclo;

2) di incaricare i seguenti educatori:

— 2 insegnanti dell'Associazione Fisiokinesisi di Busto Arsizio, via Risorgimento 20, per educazione al movimento a 5 gruppi di ragazzi/e per 5 mesi, a decorrere dal 27-11-85 sino al 30-4-86, al costo complessivo di L. 800.000 mensili (L. 160.000 mensili per gruppo);

— Cifaldi Alfredo - ins. ginnasti-

ca artistica - per 10 ore settimanali a decorrere dal 27-11-85 sino al 30-4-86;

— Rigoli Mirella - ins. attività grafico-espressive - per 17 ore settimanali a decorrere dal 27-11-85 sino al 30-4-86; di cui 4 ore per incontri con gli organi collegiali e di programmazione;

— Barbieri Elena - ins. attività grafico-espressive - per 17 ore settimanali a decorrere dal 27-11-85 sino al 30-4-86, di cui 4 ore per incontri con gli organi collegiali e di programmazione;

— Pagani Paola - ins. attività grafico-espressive - per 6 ore settimanali a decorrere dal 27-11-85

sino al 30-4-84, di cui 2 ore per incontri con gli organi collegiali e di programmazione;

— Caretti Claudia - ins. di inglese - per 16 ore settimanali, a decorrere dal 27-11-85 sino al 30-4-86, di cui 1 ora per incontri con gli organi collegiali e di programmazione;

3) di corrispondere agli educatori sopraelencati, ad eccezione degli insegnanti dell'Associazione Fisiokinesisi, la somma di L. 7.500 quale compenso orario al lordo delle ritenute IRPEF;

4) di prevedere per le spese relative all'acquisto di attrezzature e materiale d'uso per detti corsi L. 1.800.000 circa.

PIANO COMUNALE PER L'ATTUAZIONE DEL DIRITTO ALLO STUDIO

ANNO SCOLASTICO 1985/1986

	Piano Comunale	FINANZIAMENTI		
		Contributo Regionale	A carico utenti	Bilancio Comunale
Erogazione gratuita libri di testo agli alunni delle Scuole Elementari	6.665.000	6.665.000		
1 Contributi per libri di testo agli alunni con basso reddito familiare della Scuola Media	1.500.000			1.500.000
2 Attività parascolastiche nella prospettiva della Scuola d'obbligo a tempo pieno e acquisto materiale necessario	18.000.000			18.000.000
3 Servizio di sostegno didattico e di recupero del rendimento scolastico per alunni particolarmente bisognosi	4.000.000	335.000		3.665.000
4 Trasporto gratuito o facilitazione di viaggio	45.700.000	1.000.000	20.000.000	24.700.000
5 Interventi per assicurare la frequenza alle Scuole Materne	10.000.000	2.000.000		8.000.000
TOTALE	85.865.000	10.000.000	20.000.000	55.865.000

L'ATTIVITÀ DELLA BIBLIOTECA COMUNALE

Conferenze, mostre, concerti, cineforum vengono seguiti con interesse e partecipazione. Moltissimi libri per adulti e ragazzi dei migliori scrittori da leggere anche a casa ed enciclopedie per ricerche scolastiche

Il 1985 è stato per la Biblioteca Comunale un anno sostanzialmente buono.

La collaborazione con le diverse realtà territoriali ed in particolare modo con l'Assessorato alla Cultura ha infatti consentito la realizzazione di manifestazioni, quali concerti e conferenze seguite con vivo interesse e partecipazione.

Tuttavia, se in questi due anni abbiamo potuto verificare da parte degli utenti una risposta alle nostre iniziative ed un incoraggiamento per il futuro, da un altro punto di vista i problemi sono cresciuti.

Tra questi emerge la limitata disponibilità economica. Anche se la collaborazione con l'Assessorato consente un impegno più razionale dei fondi a disposizione, gli stanziamenti del Comune (L. 3.000.000) e della Regione (L. 500.000) sono chiaramente inadeguati per sopportare sia l'acquisto di nuovi libri che il finanziamento delle iniziative culturali che competono per Statuto alla Biblioteca.

In questi ultimi anni si è inoltre riscontrato un calo di presenze tra i lettori.

Dobbiamo ricordare che presso la sede della Biblioteca sono disponibili un buon numero di libri sia per ragazzi che per adulti; libri dei più importanti scrittori italiani, europei ed extra-europei, la cui lettura si dimostra indispensabile per una migliore conoscenza degli autori studiati a scuola.

Per i ragazzi sono inoltre disponibili molte enciclopedie consultabili per tutti i tipi di ricerche scolastiche.

Vogliamo anche ricordare che l'abbonamento alle Biblioteche costa L. 1.000 per gli adulti e L. 500 per i ragazzi, una cifra veramente formale se si pensa che dura un intero anno.

Nell'84 è stata completata l'enciclopedia della Marzorati sulla letteratura del '900; nell'85 sono stati invece acquistati un centinaio di libri per un valore approssimativo di L. 1.000.000. Tra questi ricordiamo i numerosi libri per ragazzi e quelli verso i quali era stato segnalato interesse da parte degli utenti.

Il nostro invito rivolto a tutti i lettori è ancora una volta di frequentare la Biblioteca.

SEGUE IN 5°

BATTAGLIA FRANCO concessionario

ECHO

Husqvarna

BCS

- MOTOSEGHE
- DECESPUGLIATORI
- RASAERBA
- TOSASIEPI

- MOTOCOLTIVATORI
- MOTOFALCIATRICI
- TRATTORINI

VIA E. DE MARCHI 8 - 20125 MILANO - TEL. 02-6070286
VIA BEIA 26 - 21029 VERGIATE - TEL. 0331-946317

BRESSAN
ERASMO

FABBRICA MOBILI RUSTICI
TAVERNE
CUCINE SU MISURA

21029 VERGIATE (VA)
Via Pasquec, 29
Tel. 0331/946437

L'ORATORIO DI SESONA:

UNA REALTÀ MORALE E SOCIALE AL SERVIZIO DEI GIOVANI

Un gruppo di genitori con obiettivi ben precisi, nella primavera del 1984, sollecitò il Parroco don Romano Meroni, a rendere più funzionale l'oratorio di Sesona.

Per far questo, prima di tutto occorreva dare la possibilità ai ragazzi, di poter disporre di un luogo (locale), dove trovarsi, discutere e giocare; un locale come punto di riferimento che mancava all'Oratorio di Sesona.

Il Parroco accolse la richiesta e dette la possibilità di allestire ed attrezzare un locale attiguo al Teatro dell'Oratorio stesso. Da quel momento il gruppo di persone che sono tuttora impegnate a far funzionare l'Oratorio con l'apporto, naturalmente di don Romano, ha realizzato e svolto numerose attività sportive, teatrali e folcloristiche coinvolgendo tutta la comunità di Sesona.

La festa patronale di S. Eusebio dell'autunno 1984, coincideva anche con l'apertura a tempo pieno della sala giochi dell'Oratorio; questo locale di ritrovo per i ragazzi, è aperto tutti i giorni al pomeriggio e nelle sere di venerdì, sabato e domenica.

Ricordando ancora la patronale dell'84, si svolse al sabato sera un grande concerto di musica leggera con il complesso «AMICI MIE!» di Trescore Balneario (Bergamo), con grande successo e grande entusiasmo dei Sesonesi. La patronale ancora, registrò un successo come sagra che da anni non si verificava più a Sesona.

Il periodo successivo è stato dedicato alle attività sportive, aderendo al Torneo O.A.S.I. interoratorio tra gli oratori dei paesi vicini, vennero allestite ed attrezzate due squadre di calcio e una di pallavolo femminile: i genitori, gli accompagnatori e soprattutto i ragazzi hanno partecipato con grande interesse alle gare.

Una simpatica abitudine, al termine delle gare locali, la squadra ospite è stata invitata a partecipare ad un piccolo rinfresco offerto dal nostro Oratorio e ragazzi e genitori, avversari sul campo e fuori si ritrovano insieme per concludere serenamente la domenica.

Questo torneo si è concluso con notevole successo per le nostre squadre: seconda la pallavolo femminile, seconda la squadra di calcio allievi e quarta la squadra di calcio esordienti.

Nel periodo dei tornei di calcio e pallavolo, si svolsero altre attività che hanno reso vivo e brillante l'ambiente dell'oratorio. Ricordiamo la manifestazione del Natale con i pifferai che giravano suonando per le vie del paese la notte di Natale; la Befana con la gerla che portò i doni agli anziani e poi ai ragazzi in Oratorio, le feste folcloristiche con i nostri cuochi improvvisati e soprattutto lo svolgimento del primo carnevale Sesonese; con un grande corteo formato da due carri allegorici e due gruppi mascherati percorse le vie del paese e si portò poi a Vergiate per unirsi appunto al carnevale Vergiatese. La festa carnevalesca si concluse poi in Oratorio con frittelle per tutti i grandi e piccoli.

L'Oratorio in questo caso ha dato solo il contributo organizzativo alle persone che avevano allestito i carri ed i costumi.

Non dimentichiamo poi gli spettacoli teatrali, le farse, i balletti delle nostre ragazze che tanta simpatia ed allegria hanno dato alla nostra comunità; l'impegno di chi recita e di chi prepara le scenografie.

Durante l'estate don Romano, con la collaborazione di alcune persone ha pure organizzato l'Oratorio estivo, per dare ai ragazzi un sano luogo di ricreazione nel periodo dopo scolastico.

Nel luglio dello scorso anno l'Oratorio di Sesona organizzò pure un torneo serale di pallavolo femminile: aderirono alcune squadre che già parteciparono al torneo interoratorio. Tale torneo durò circa tre settimane; la squadra dell'Oratorio di Sesona vinse la coppa del primo premio e la serata finale è stata allietata da brindisi e festeggiamenti per tutte le squadre.

Con il successo e l'entusiasmo suscitati dalla pallavolo, si prende la decisione di costruire il nuovo campo di pallavolo che prima era in terra battuta.

Il nuovo campo viene inaugurato con la festa patronale dell'Ottobre 1985, qui oltre ai numerosi giochi, è stato accolto con entusiasmo il ritorno della cuccagna che, nella festa di Sesona mancava da parecchi anni.

L'attività dell'Oratorio continua con il ritorno del torneo interoratorio di calcio e di pallavolo, cui le nostre squadre partecipano con grande successo, tutte le domeniche con lo spirito e l'impegno dello scorso anno.

Abbiamo elencato i momenti e le attività più importanti della vita dell'Oratorio, ma altre attività sono state svolte se pure meno rilevanti, ma non meno importanti.

Vogliamo dire un grazie di cuore alle persone che hanno collaborato e contribuiscono alla vita dell'Oratorio di Sesona; vorremmo elencare e nominare tutti, ma per evitare di dimenticare qualcuno, ricordiamo: don Romano e tutta la comunità di Sesona.

Ricordiamo pure che l'Oratorio oltre ad essere un centro di attività ricreativa per i ragazzi, è un luogo dove essi si trovano per socializzare, rispettarli, migliorare la loro vita educativa morale e religiosa.

Le difficoltà per realizzare ed ottenere gli obiettivi prefissati dall'Oratorio sono ancora notevoli, c'è ancora molto da fare, sia da parte dei ragazzi, con la partecipazione ed il miglioramento personale, sia da parte degli adulti.

Invitiamo i genitori a sensibilizzare i loro figli a partecipare alla vita ed alle attività dell'Oratorio di Sesona.

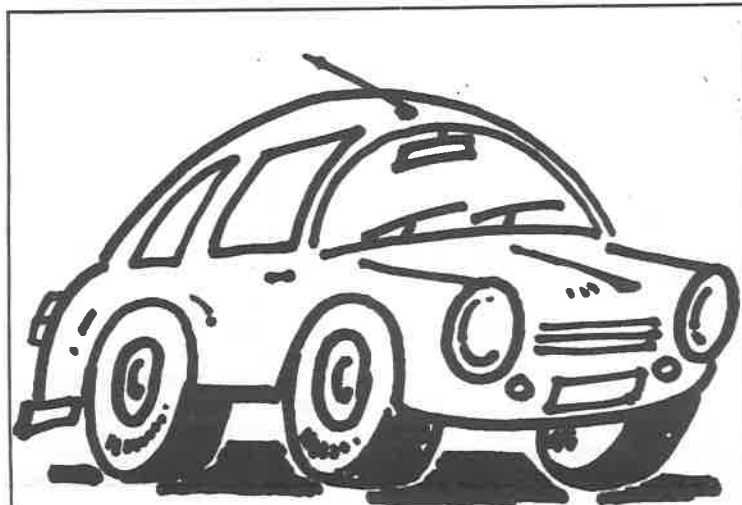
Invitiamo genitori ed adulti a collaborare ed aiutare le persone che attualmente lavorano per l'Oratorio; tutti possono partecipare e dare il loro contributo: le cose da fare sono molte, mentre le persone che lavorano sono sempre poche.

Ricordiamo inoltre che, l'Oratorio è molto importante per la vita della comunità di Sesona: tutti dobbiamo essere coinvolti, tutti dobbiamo impegnarci e dare qualcosa di noi stessi.

Caron Ambrogio



Squadra femminile di pallavolo



alba Conc. **FIAT**

Concessionaria di L. AGNELLINI

veicoli nuovi - Usato con garanzia SUS - Ricambi - Lubrificanti

SESTO CALENDE
Esposiz: C.so Matteotti, 8 - tel. 922444
Off: Via Rubens, 17 - tel. 922472

BUSTO ARSIZIO
Via Torino, 44 - tel. 629504

**Autovetture nuove
Mercato dell'auto
usata con garanzia
... e se proprio
lo desiderate
anche auto semestrali**

DALLA 4ª PAGINA

L'ATTIVITÀ DELLA BIBLIOTECA COMUNALE

Speriamo vivamente di venire sempre incontro alle vostre esigenze e siamo senz'altro disponibili ad accogliere le vostre richieste e consigli. Con questo invito concludiamo sperando di avervi numerosi alle nostre prossime manifestazioni.

**Il Presidente
della Biblioteca Comunale
Sergio Leorato**



Il Presidente della Biblioteca Comunale Sergio Leorato (a destra) durante la inaugurazione di una mostra fotografica

sti e come nelle precedenti stagioni, eseguite sullo sfondo delle nostre chiese più pittoresche. Sono stati fatti concerti nella chiesetta di Cuirone e in quella di Cimbro, luoghi adatti ad accogliere questa musica così suggestiva.

Quest'anno ci occuperemo anche dei più giovani realizzando anche concerti e spettacoli più adatti a loro.

tare abitualmente la Biblioteca, aperta ogni giorno dalle 16 alle 18, di segnalare i libri desiderati o la cui lettura è richiesta dagli insegnanti, di usufruire per le vostre ricerche delle nostre enciclopedie. In poche parole vi invitiamo a leggere di più e meglio, la lettura è una buona compagnia anche per le persone sole e non più giovani ed aiuta a trascorrere il tempo in modo piacevole.

Nell'86 procederemo all'acquisto di altri libri, il massimo che i nostri stanziamenti ci consentono.

Abbiamo inoltre in programma due cicli di conferenze, una sull'Astronomia, un tema tornato di grande attualità per la comparsa della cometa di Halley ed una su un tema estremamente delicato, la violenza giovanile, tema connesso al terrorismo ma che implica anche molti altri problemi.

Stiamo programmando un ciclo di Cineforum per adulti e per ragazzi e la 3ª Mostra collettiva dei pittori vergiatesi.

Per quanto riguarda i concerti pensiamo di ripetere anche quest'anno il «Settembre musicale», questo incontro con la musica classica interpretata da ottimi musicisti.



Fida

...Acqua Minerale e Bibite

29 MARZO - 6 APRILE

VOILÀ IL 7° MOVER

Si invitano le Aziende vergiatesi alla manifestazione

Era da tempo che se ne parlava e che se ne progettava l'attuazione. Quest'anno per la prima volta il MOVER sarà ospitato in un padiglione: un salto di qualità importante ed auspicato, che inserisce la nostra manifestazione fieristica nel novero delle più importanti. Ovviamente lo sforzo organizzativo dovrà essere proporzionato, ma la Pro Loco Vergiatese si sente preparata a questo nuovo significativo passo avanti. La struttura sorgerà, come nelle scorse edizioni nel piazzale antistante l'ingresso al Mercatone e disporrà di quasi 100 stands in padiglione, altri 40 in soluzione perimetrale, ed abbondante terreno per ospitare macchinari ed attrezzature di particolare ingombro oltre alle aiuole ai servizi ed al ristorante. Come già negli anni scorsi, da queste pagine, invitiamo le Aziende vergiatesi interessate alla manifestazione affinché partecipino a questo tradizionale appuntamento che avrà luogo dal 29 Marzo al 6 Aprile. Il deciso incremento degli stands a disposizione consentirà l'esposizione di una maggior gamma merceologica di prodotti cosicché alla novità realizzativa si aggiungerà il piacere di una più interessante visita. I prezzi d'ingresso al pubblico saranno immutati, a ribadire l'impegno della Pro Loco affinché il MOVER possa godere del massimo della promozione. Per qual-

siasi informazione riguardante il 7° MOVER, mostra del giardinaggio, tempo libero e fai da te, invitiamo quindi a rivolgerci al numero telefonico 946.111.

Le passate festività natalizie hanno avuto per Vergiate e frazioni una, pensiamo, gradita sorpresa; festoni, stelle ed abeti hanno illuminato le vie principali grazie anche all'interessamento di molti commercianti che ci hanno affiancato nell'iniziativa, consentendo di raggiungere il numero di 110 punti luce complessivi.

Un sentito grazie soprattutto ai molti che hanno voluto offrire un proprio contributo pur non avendo un negozio o un punto di vendita al pubblico, è stato il loro un gesto di significativo attaccamento al proprio paese. A questo proposito consentiteci di plaudire ai rappresentanti delle frazioni che riguardo ad assiduità alle riunioni e voglia di fare hanno decisamente superato i colleghi del Capoluogo.

E da ultimo comunichiamo che la Pro Loco ha provveduto alla stampa di nuove cartoline illustrate di Vergiate dopo anni o decenni di assenza assoluta di nuove edizioni, nel breve periodo provvederemo ad ampliare la gamma.

Le nuove cartoline saranno a breve distribuite a Privative e Bar per la diffusione.

Il Consiglio della Pro Vergiate

L'iniziativa della Pro-Loce

NUOVE CARTOLINE ILLUSTRATE

Dopo anni di assenza assoluta di nuove edizioni finalmente la nuova stampa



CORGENO Lago - Scuola Wind-Surf



VERGIATE - Mini Golf



VERGIATE - Manifestazione aerea internazionale

Le prime 3 cartoline illustrate di Vergiate editate dalla Pro Loco riguardanti la nuova serie delle foto di Vergiate



IMMOBILIARE DEI LAGHI

DI GEOM. RUPINI & F.LLI BODIO

COSTRUZIONI CIVILI ED INDUSTRIALI
PAVIMENTI - RIVESTIMENTI21029 VERGIATE (VA)
VIA SEMPIONE N° 77 - TEL. 0331/947576

Studio SAMANTHA

DI RAG. LUONI MARILENA

PRATICHE AUTO ED AMMINISTRATIVE
ELABORAZIONE
DATI CONTABILI E FISCALI21029 VERGIATE (VA)
VIA DI VITTORIO N° 14 - TEL. 0331/946798

Arna

Kilometrissima

Alfa



1200 cc, 3/5 porte, 5 marce, 63 CV, oltre 150 km/h

ARNA, LA KILOMETRISSIMA, TI ASPETTA DA:

CONCESSIONARIA

AUTOTICINO S.p.A.

Sede - Officina Assistenza - Vendita Ricambi
21029 VERGIATE - C.so Sempione 45, Tel. 946105

GRUPPO PODISTICO VERGIATESE

Una realtà nel contesto sociale dell'intera Comunità Vergiatese



Consiglio direttivo «Podistica»

Il consueto ritrovo presso il ristorante «La Rubinia» di Vergiate ha voluto rappresentare per il G.P.V. oltre che un'occasione di stare insieme, anche la chiusura della stagione agonistica 1985. Tempo di consuntivi dunque e certamente per il C.P.V. l'indice delle soddisfazioni, ha puntato verso il massimo, sia nei risultati prettamente agonistici, sia dal punto di vista dell'assidua partecipazione dei propri atleti che domenica dopo domenica, per tanti mesi, hanno operato e collaborato in un clima di convivenza gioiosa e piacevole. Il G.P.V. rappresenta quindi quanto c'è di meglio e di più sincero nella scelta per il tempo libero di quanti, giovani e meno giovani, vogliono avvicinarsi ad un'attività sportiva. Traspare nell'attività dell'intero gruppo Podistico la fondamentale funzione sociale, base dei più alti valori umani della convivenza e del reciproco rispetto. È dunque questo lo spirito con il quale il Gruppo Podistico Vergiatese, nell'imminenza dell'inizio della stagione agonistica e amatoriale 1986, ha aperto la campagna per il tesseramento per l'anno 1986. Un appello quindi, e anche una buona occasione per quanti risiedono a Vergiate e dintorni e anche un incoraggiamento a quanti timidamente vogliono intraprendere l'attività. Auguri quindi all'intero Gruppo Podistico Vergiatese che certamente quest'anno ingrosserà le proprie fila e soprattutto ai nuovi che intendono dare la loro adesione. Si ricorda che l'ottava «Caminà par Vergià» si svolgerà a Vergiate il 13 aprile 1986.

Il Consiglio Direttivo

N.B. - Per informazioni rivolgersi al Sig. Dominici Giovanni, tel. 947537
Sede: Via Beia n. 18 - Vergiate

Consuntivo sul girone di andata

CONSIDERAZIONI SULLA VERGIATESE AL GIRO DI BOA DEL CAMPIONATO

Bene la prima squadra, tante speranze per i giovani

Arrivati al giro di boa dei vari campionati eccoci a fare un primo consuntivo di ciò che di buono è stato fatto in questa prima parte di campionato.

La 1ª squadra partita quest'anno molto rinnovata con diversi giocatori e con un tecnico di vedute molto chiare, si sta comportando abbastanza bene e attualmente occupa una posizione medioalta in classifica, che avrebbe potuto essere da vertice se malauguratamente non si fossero perse le ultime due gare interne con squadre che sono al nostro stesso livello (...il pallone è rotondo, questo è il bello del calcio).

Detto questo, nulla ci vieta di puntare alla vetta, ed è ciò che tecnico, giocatori e dirigenti sperano ardentemente auspicandosi la vicinanza del pubblico, già abbastanza numeroso, nei momenti più duri e sfortunati.

La 2ª squadra, Under 18, com-

prendente ragazzi dai 16 ai 18 anni, disputa attualmente il campionato regionale. Pur incontrando formazioni di città, con giocatori provenienti da squadre più blasonate, i nostri ragazzi si comportano molto bene e navigando a metà classifica, offrono uno spettacolo soddisfacente al numeroso pubblico che segue le partite la domenica mattina alle ore 10 al comunale.

Note un po' più tristi per le due squadre che seguono l'Under 18: Allievi e Giovanissimi. Fino ad ora non hanno vinto molte partite ma siamo sicuri che grazie alla loro volontà e all'aiuto validissimo dato loro dai tecnici che li dirigono, riusciranno a dare le soddisfazioni che sono venute a mancare nella prima metà del campionato.

Dulcis in fundo, si arriva alla squadra Esordienti, fiore all'occhiello della società; se questi ragazzini manterranno le promesse

e l'entusiasmo dimostrati fino ad ora, le soddisfazioni non mancheranno a nessuno.

Ricordiamo che questi ragazzi sono allenati da un tecnico federale coadiuvato da un giovane di casa nostra: Walter Menzago. Alla sua capacità e alla sua serietà va il nostro riconoscimento e attendiamo il suo ritorno (purtroppo sta assolvendo il servizio militare) con grande impazienza.

Tanti auguri di grosse soddisfazioni vanno al nostro presidente Claudio Barboni, il quale dedica tanto tempo alla società. Stesso discorso per tutti i dirigenti e per i vari collaboratori che in tanti modi diversi ma tutti utilissimi si prodigano per la Vergiatese.

Concludendo è doveroso un ringraziamento anche a chi ci aiuta, a chi ci segue e vive con noi le emozioni date dalla Vergiatese.

Cesare Belli

Una camminata nei nostri boschi in una cornice di vivace allegria

11ª CAMMINATA DI SAN MARTINO

1.200 I PARTECIPANTI ALLA MANIFESTAZIONE PODISTICA INTERNAZIONALE ORGANIZZATA DAL GRUPPO SPORTIVO CIMBRO

Il cielo è terso, limpidissimo, piccoli cristalli di brina imbiancano il paesaggio quando alle nove, vien dato il via ai mille duecento concorrenti. Il percorso è certamente uno dei più belli che si conoscano. Una lunga fila multicolore si snoda attraverso i prati bianchissimi di brina che portano alla «Fontana»; pozze di acqua gelata disegnano delicati arabeschi.

Risalita la costa del «Muntecc»

per il sentiero che affianca il «Paurer» e superata la strada che unisce Cimbri a Villadosia si entra nel bosco che si stende alle pendici del Monte Vermatte. Qui l'ambiente è meno freddo, grazie anche al sole che adesso riscalda, si fa per dire, l'aria gelida e pungente. Il bosco offre colori stupendi: all'esteso tappeto di foglie ecco i colori giallo-oro del castagno, rosso-ramato della rovere, rosso-porpora della quer-

cia canadese, giallo-ambrato delle betulle, verde-cupo degli abeti e quello più tenero del pino silvestre. Dopo circa sei chilometri, superati il laghetto del Sabbione, la Cappelletta dedicata dai cuironesi a Maria Bambina e il torrente Lento, si arriva al primo rifornimento posto al laghetto Mon Cheri, luogo delizioso e tranquillo. Da qui il tracciato si avvia verso l'abitato di Cui-

SEGUE IN 8ª



una giusta organizzazione per vendere, acquistare o permutare la vostra casa,

SESTO CALENDE: bilocale comprendente ingresso, soggiorno, cucina, camera, bagno, cantina. 49.000.000 dilazionabili.

SOMMA LOMBARDO: nuova costruzione laboratorio mq. 130 + abitazione + 4 box e cantina + terreno cintato. 170.000.000 dilazionabili con possibilità di leasing.

SOMMA LOMBARDO: casa comprendente 6 locali + bagno, abitabile subito. 59.000.000 dilazionabili con minimo anticipo.

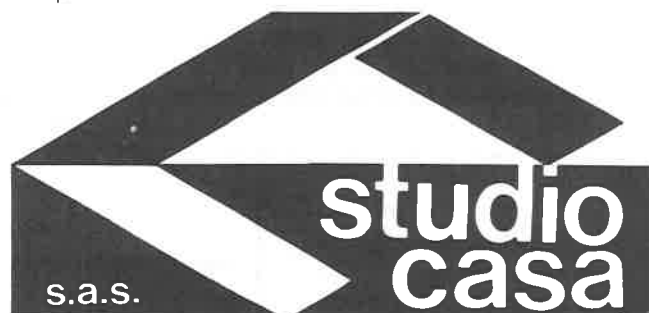
VERGIATE (CIMBRO): 12.000.000 contanti + 30.000.000 a saldo dilazionabili, da riattare: ingresso, soggiorno, cucina, bagno, 2 camere, terreno c/a 300 mq.

BESNATE: casa comprendente ingresso, soggiorno, cucina, 4 camere, bagno + 4 locali a rustico da ristrutturare. 65.000.000 dilazionabili mensilmente.

SOMMA LOMBARDO: appartamento signorile mq. 230, ingresso, soggiorno, cucina, 3 camere, biservizi, grande taverna, lavanderia, doppio box. PREZZO INTERESSANTE.

TERNATE: villette a schiera nuova costruzione: ingresso, soggiorno, cucina, 2 camere, biservizi, cantina, taverna, box, terreno privato mq. 250. 149.000.000 - valutiamo permuta.

VERGIATE e stette vicinanze: cerchiamo casa indipendente per nostri clienti. Pagamento per contanti entro l'atto notarile.



Gruppo Società Immobiliari

21029 VERGIATE (VA)
VIA ROMA N° 19 - TEL. 0331/947412

Per informazioni: DALLE 20 ALLE 21 in via LOCATELLI 22
Tel. 0331/946723

A Vergiate Montonati Elio. Audioprotesista

PROBLEMI D'UDITO?

GRATIS PROVE DELL'UDITO E VISITE A DOMICILIO

PILE ED ASSISTENZA PER OGNI TIPO E MARCA DI PROTESI

CENTRO PER LA CORREZIONE DELL'UDITO

21046 Milano - Via Lorenteggio n. 157 - Tel. 02-473.272

RUBRICA DELLE PENSIONI

DALLA 7ª PAGINA

11ª CAMMINATA DI SAN MARTINO



Raffaello: Enea col vecchio padre sulle spalle.

RICALCOLO DELL'IMPOSTA PAGATA SUL TRATTAMENTO DI FINE RAPPORTO

La prima domanda da porsi è: a chi conviene il ricalcolo? Occorre infatti, come prima cosa, esaminare l'opportunità o meno di presentare la domanda.

Per una valutazione «a colpo d'occhio», ci sembra possa essere utile consultare lo specchietto in calce (tolto da «24 ore»).

Chi volesse avere un calcolo preciso, può avvalersi del servizio del patronato ACLI che rimane a disposizione anche per la compilazione della domanda.

A tale proposito precisiamo che:

1) sono interessati alla domanda di riliquidazione i lavoratori sia pubblici che privati che hanno perseguito l'indennità nel periodo dal 1° gennaio 1980 al 30 settembre 1985;

2) le domande debbono essere corredate da: a) prospetto di liquidazione o mod. 102; b) copia del mod. 740 corrispondente alla denuncia dei redditi dell'anno nel quale è stata corrisposta la liquidazione; c) documentazione rilasciata dal datore di lavoro.

Circa il contenuto di tale documentazione, siamo in attesa di precisazioni da parte dell'Intendenza di Finanza, entro e, si spera, non oltre la fine di gennaio.

Annamaria - Ezia
Patronato ACLI - c/o Oratorio
Lunedì: 17-18 / Giovedì: 20,30-22

rone, da dove, dopo il primo controllo, inizia la parte finale che porterà dapprima al Monte San Giacomo e al Bosco di Capra, ove è posto il secondo rifornimento. A Cuirone si conclude, con il ritorno immediato a Cimbri, il percorso per coloro che hanno optato per i dieci chilometri (per i più piccoli il percorso è stato abbreviato a cinque).

La salita al San Giacomo è alquanto faticosa; si sale sino a quota 434, dapprima su strada podereale e poi affrontando una lunga serie di gradini. Molti passano veloci e certo non hanno tempo per ammirare il panorama che da quassù si spinge dalle pendici del Campo dei Fiori ai sottostanti laghi di Varese, Monate, Comabbio e Maggiore. Dalla vetta e per il versante occidentale del Monte Vigano si

scende dolcemente verso il Bosco di Capra, accompagnati dalla stupenda visione della catena alpina che si stende dal Monte Rosa al Monte Leone. Dopo l'ultimo Rifornimento il ritorno a Cimbri per i sentieri della «Ferrera», del «Bosco degli Ori» passando per il vecchio Mulino della Colombera e terminare all'Oratorio di Cimbri.

L'organizzazione è stata, come sempre, impeccabile: dall'infaticabile e onnipresente Ermanno Berrini all'ultimo socio, tutti si sono dati da fare.

Non facciamo nomi per evitare spiacevoli dimenticanze, ma certo non possiamo non segnalare le gentili e simpatiche signore e signorine che tanto si sono date da fare per offrire ai concorrenti bevande calde e generi di conforto.

Poi la premiazione: l'«8° Trofeo

Panificio Coronelli» è andato al Gruppo Podistico Belverde di Cardano con ben 73 partecipanti. Ai 32 gruppi presenti sono andate altrettante coppe e qui citeremo i più numerosi: «Marciatori Varese», «Camminatori San Carlo» pure di Varese, «Atletica San Marco» di Busto Arsizio, «Gruppo Cavalca Sport» di Arcisate con, rispettivamente 60, 55, 53 e 41 partecipanti. Fuori concorso l'«Oratorio di Cimbri» con 39 concorrenti. A tutti infine una caratteristica medaglia ricordo in argento con effigiata la Chiesa di S. Martino di Cimbri.

Nel porgere un sentito grazie ai presenti, il vice sindaco Berrini ha rivolto a ognuno un cordiale «arrivederci all'anno prossimo».

Luciano Rainoldi

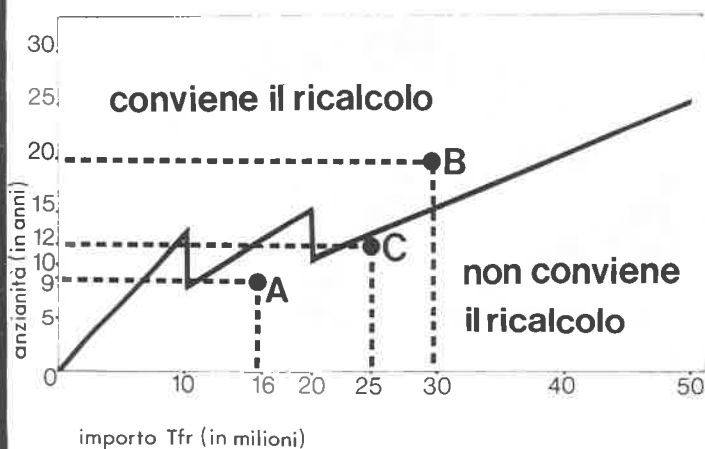
Luisa

calze - biancheria intima - maglieria

Vasto assortimento di calze
Biancheria intima delle migliori marche
Raffinata lingerie...

a Vergiate in Piazza Beia, 9

A CHI CONVIENE IL RICALCOLO



IMPRESA EDILE

LA MENDOLA & C.

COSTRUZIONI CIVILI ED INDUSTRIALI •
RESTAURI E RISTRUTTURAZIONI •
RIFACIMENTO TETTI • LATTONERIA • IMPIANTI •
FACILITAZIONI DI PAGAMENTO PERSONALIZZATI •

VIA S. EUROSIA, 35 - 21029 VERGIATE (VA) - TEL. 947168

LETTERE AL GIORNALE

I NOSTRI LETTORI CI SCRIVONO

CUIRONE IL PAESELLO

Ciao paesello che dicano che non esisti più amor proprio, voglia di fresco, di bello.

Ebbene se non fosse così io non starei qui a scrivere e tanti altri non la penserebbero come me.

Esiste ancora qualcosa che accomuna tanta gente. Amore, amore per il proprio paese che se non fosse per quella meravigliosa cosa di nome NATURA che ancora lo circonda e lo rende così piacevole penso proprio ci si vivrebbe male, perché non è la gente che mi calma, che mi dona serenità in un mondo sempre più complesso e feroce, ma una tranquilla passeggiata tra i boschi e i campi.

Unici luoghi dove ogni momento normale o normale stagione, diventano il momento più raro, la stagione più piacevole.

Io non sono una di quelle persone che ogni giorno percorrono 18 km. in più per recarsi al lavoro, ma sarei pronta ed orgogliosa di affrontare un così «simile» sacrificio (se così si può chiamare) pur di conservare quei luoghi dove sono cresciuta e che tanto amo. In questo mondo dove tutto diventa fred-

do e grigio in brevissimo tempo, lasciate che io e mille altri dopo di me, dopo di noi, possano godere di un qualcosa di veramente raro e piacevole.

Unica cosa che il tempo non può, se pur correndo, corrodere e anzi con l'aiuto dell'intelligenza

dell'uomo, può solo rendere ancora più apprezzata e bella:
LA NATURA!!!

Zarini Cristina

P.S.: ringraziando per la cortese attenzione, una comunissima ragazza cuirone.



La cassetta della posta davanti al Comune

LA STRADA CUIRONE-VARANO E LA TUTELA DELL'AMBIENTE

Gentile Redazione, sono un cittadino di Cuirone, anzi di Cuvirone, da molti anni, e, mi ci trovo bene, perché ha un carattere intimo, forse un po' eccessivo per quel che riguarda una esigenza di vita comunitaria.

La dote di questo «singolare» paesino è la generosa natura: questo microcosmo con il suo microclima particolare, ci offre la possibilità di essere fra acacie, querce, castani, pini e perché no, palme! In ininterrotta continuità, nel raggio di diversi chilometri.

È un patrimonio da salvare, da mantenere, da tutelare.

Cuvirone non avrebbe avuto altra occasione nel suo esistere, d'essere ricordata, se non proprio per il suo monte S. Giacomo e per tutto l'intero complesso boschivo che lo circonda.

Devo purtroppo convincermi, dopo tante occasioni di meditazione sull'argomento strada Cuirone-Varano e Parco S. Giacomo, che a certa «gente» del proprio patrimonio non gliene importi nulla o molto.

Come per le opere d'arte in singolo e in ambiente «la gente» pare s'accanisca nel deturparle e nel disconoscerle così per il verde che è bellezza e comunque arricchimento. Ignora in virtù di personali interessi (quali 18 km. in più di tragitto) quali debbano essere gli sforzi da farsi per conservarli.

In questi anni di cultura automobilistica e televisiva indirizzata a impigrire nel fisico e nella mente il nostro povero corpo, cupi fantasmi e segreti giochi di potere appaiono e aggrediscono le coscienze di tanti «sigg. Montoro Filippo».

La strada di Cuirone-Varano andrebbe risanata e curata ma sempre in terra battuta, come a mio trasognato parere dovrebbe per altro modo essere ripristinato il manto a ciotoli delle strade di Cuirone così da poter con più forza e orgoglio dire:

IO, SONO CITTADINO DI CUIRONE!

Giorgio Ostini
(Cuirone)

UN PLAUSO PER IL SERVIZIO ANTINEVE

Ho constatato durante le recenti nevicate che il servizio organizzato dall'Amministrazione Comunale per sgomberare la neve dalle strade è intervenuto con solerzia

ed efficienza. Anche durante il gelo le strade sono state sabbiate in modo esemplare.

Voglio, pertanto, ringraziare l'Amministrazione e tutti gli addetti

al servizio per quanto fatto nell'interesse della popolazione.

Distinti saluti,

Cardani Luigi
Via Treves - Sesona



Veduta di Cuirone

**Dal Comitato di Redazione del giornale «VERGIATE»
INVIARE ARTICOLI BREVI E DATILOSCRITTI**

Gli articoli che si intendono far pubblicare sul giornale devono essere brevi, non superando in ogni caso le quattro cartelle (80 righe per 60 battute) e dattiloscritti (si possono far dattiloscrivere anche in Comune).

Ufficio di Servizio Sociale
Via Cavallotti, 48/a tel. 947801

Orari di segreteria:
da lunedì a venerdì dalle ore 9.00 alle ore 12.00

Orari di ricevimento Assistente Sociale
(anche per appuntamenti consultorio)

LUNEDÌ E MERCOLEDÌ
dalle ore 11.00 alle ore 13.00
dalle ore 16.30 alle ore 18.30

Consiglieri Comunali

- 1) Mozzini Enrico (PCI)
- 2) Simonetta Ermanno (PCI)
- 3) Pansini Ilio (PCI)
- 4) Tamborini Renato (Ind. PCI)
- 5) Francaviglia Antonio (Ind. PCI)
- 6) Zarini Luigi (PCI)
- 7) Balconi Orlando (PCI)
- 8) Bianchi Mario (Ind. PCI)
- 9) Cassani Mauro (PCI)
- 10) Bottinelli Guido (PCI)
- 11) Arrigucci Enzo (DC)
- 12) Folino Mario (DC)
- 13) Basso Claudio (DC)
- 14) Barassi Marino (DC)
- 15) Beia Carmen (DC)
- 16) Berrini Ermanno (PRI)
- 17) Tenconi Beatrice (PRI)
- 18) Bicelli Sandro (PSI)
- 19) Bosetti Giampiera (Ind. PSI)
- 20) Ferrari Giovanni (PSDI)

COVA MARKET

FERRAMENTA
ATTREZZATURE EDILI
CASALINGHI
ARTICOLI DA REGALO
RETI - PALETTI
GIARDINO E CAMPEGGIO

21029 VERGIATE (VA)
VIA SEMPIONE N° 56 - TEL. 0331/947651

NOTIZIE UTILI

IL CONTRIBUTO DEL COMUNE
AD ENTI ED ASSOCIAZIONI NEL 1985

ASILO INFANTILE CIMBRO	L. 3.000.000
ASILO INFANTILE CORGENO	L. 3.000.000
ASILO INFANTILE CUIRONE	L. 4.000.000
POLISPORTIVA VERGIATESE	L. 10.000.000
CROCE ROSSA ITALIANA	L. 100.000
A.V.I.S.	L. 100.000
LEGA ITALIANA CONTRO I TUMORI	L. 300.000
ASS. SPASTICI BUSTO ARSIZIO	L. 100.000
ASS. SPASTICI VARESE	L. 100.000
A.I.D.O.	L. 100.000
ASS. COMBATTENTI E REDUCI	L. 100.000
SCUOLA CANI GUIDA CIECHI	L. 100.000
VILLAGGIO DEL FANCIULLO	L. 1.000.000
ASS. PRO-LOCO VERGIATE	L. 600.000

IL PIANO REGOLATORE IN LIBERA VISIONE

Si rende noto che gli atti del Piano Regolatore Generale vigente adottato con deliberazioni consiliari n. 65 del 2-5-1983 e n. 116 del 25-11-1983 compresa la deliberazione n. 1056 dell'1-10-1985 resa esecutiva a tutti gli effetti di legge dalla Commissione di controllo dell'Amministrazione Regionale, con la quale la Giunta Regionale della Lombardia ha approvato il progetto del Piano Regolatore Generale vigente nel Comune di Vergiate, sono depositati in libera visione al pubblico, nel Palazzo Municipale, Ufficio di Segreteria, per tutto il periodo di validità del P.R.G. stesso fino alla scadenza del P.R.G. stesso.

IL SINDACO
Enrico Mozzini

CIMITERO SESONA

Si rende noto che a partire dal 3 marzo 1986 è possibile avere in concessione degli spazi per tumulazioni nel cimitero di Sesona. Per informazioni rivolgersi all'Uff. Tecnico Comunale.

ISCRIZIONI SCUOLA
AL VILLAGGIO DEL FANCIULLO

Per quanti non avessero ancora provveduto, si porta a conoscenza che presso il Villaggio del Fanciullo sono aperte le iscrizioni alle scuole elementari per l'anno scolastico 1986-87.

Sono ammessi i bambini d'ambo i sessi, dai 6 agli 11 anni. La scuola è a tempo pieno.

Alle famiglie viene richiesto un contributo mensile di L. 120.000 per i semiconvittori, che comprende scuola pomeridiana, pranzo e merenda; e L. 230.000 per i convittori, che comprende, prima colazione, merenda, cena e pernottamento.

IL DIRETTORE
Don Oreste Cerri

SERVIZI SOCIALI

LA CREATIVITÀ E I LABORATORI DI PITTURA
NEI CENTRI SOCIALILABORATORI DI PITTURA SU STOFFA, CERAMICA E VETRO
AI CENTRI SOCIALI DI CORGENO E SESONA

La creatività non è un privilegio di una élite particolarmente dotata, ma è la capacità di avere idee, di inventare cose, sviluppare o perfezionare oggetti esistenti, di rompere coi vecchi schemi per fare spazio a nuove e migliori prospettive.

Per sviluppare la creatività occorre una persona che sia a sua volta creativa e sappia dare nuove tecniche per favorire l'inventiva.

È per questo che presso i Centri Sociali di Corgeno e Sesona si sono aperti i Laboratori di pittura su stoffa, ceramica e vetro tenuti dalla sig.ra Valeria Bianchi, operatore dell'Ufficio Servizi Sociali del nostro Comune, che già lo scorso anno a Corgeno aveva svolto con ottimi risultati un Corso di pittura

su stoffa a cui avevano partecipato delle pensionate, alcune delle quali ultrasessantenni la cui età non è stata minimamente d'impaccio nella realizzazione di lavori particolarmente belli e creativi.

La partecipazione non è riservata agli anziani, ma i Corsi sono indirizzati a tutte le persone giovani e non più giovani che desiderino cercare momenti stimolanti la creatività.

Il Corso di pittura su stoffa iniziato a Sesona il 13 gennaio è aperto ogni lunedì dalle 15 alle 17 con la presenza di 8 signore di cui una sola pensionata.

Nella prossima primavera verrà riattivato un corso di Pittura su stoffa a Corgeno dove si è rilevato un buon numero di persone desidero-

se di svolgere tali attività.

Inoltre dal 6 febbraio '86 ha avuto inizio un nuovo Corso con tema: «La pittura su ceramica-porcellana in terzo fuoco e su vetro» sempre con frequenza settimanale al giovedì mattina dalle ore 10,30 alle 12.

Per l'iscrizione ai Corsi non è necessaria nessuna particolare abilità manuale, si richiede solo desiderio di realizzare qualcosa di nuovo. Il costo dell'iscrizione comprensivo dell'uso dei colori specifici è di L. 10.000. Per chiarimenti e iscrizioni rivolgersi all'Ufficio di Servizi Sociali - Via Cavallotti, 48a - Tel. 947801 - negli orari d'ufficio o nei Centri Sociali durante le ore di attività.

Le Operatrici dell'Ufficio di Servizio Sociale del Comune



Brindisi di Capodanno al Centro Sociale di Corgeno

CORSO DI ERBORISTERIA

Dopo il successo al Centro Sociale di Corgeno, verrà riproposto al Centro Sociale di Vergiate e successivamente al Centro Sociale di Sesona

Nei mesi di novembre e dicembre 1985 si è svolta presso il Centro Sociale di Corgeno una serie di incontri curati dal dott. Fabio Turri sul tema: «Utilizzo pratico di alcune tra le più semplici e comuni piante usate in erboristeria».

L'iniziativa ha avuto un'ampia ed interessata adesione; significativo è stato lo scambio di esperienze e la verifica pratica dei modi d'uso delle varie erbe: ai partecipanti al corso è infatti stata offerta la possibilità di utilizzare la cucina del Centro per preparare decotti ed infusi.

A conclusione del corso è stata elaborata, con la collaborazione della dott. Ornella Falcetta, una dispensa successivamente distribuita a tutti i partecipanti (vedi allegato).

Visto il successo dell'iniziativa, l'Amministrazione Comunale ha deciso di riproporre l'attività presso il Centro Sociale di Vergiate a partire dal 21 gennaio '86 e, in successiva data, anche presso il Centro Sociale di Sesona.

L'Ufficio di Servizio Sociale del Comune

DENTE DI LEONE

TARAXACUM
OFFICINALE

nome locale:
INSALATA DI PRAA

Il dente di leone è una pianta selvatica conosciutissima, è diffusa dai selciati delle città ai prati di alta montagna.

L'insalata va colta all'inizio della primavera, in luoghi puliti e de-

ve essere comunque lavata accuratamente.

In fitoterapia si utilizza principalmente la radice raccolta in agosto-settembre.

Ha proprietà tonico-amare, diuretiche, colagoghe ed è quindi adatto per tutti coloro che soffrono di fegato, di digestioni difficili e di malattie cutanee.

USI:

Succo: accresce la secrezione della bile e provoca le contrazioni della cistifellea.

VERGIATE

Autorizzazione Tribunale di Milano n. 164 del 21-4-79.

Direttore responsabile:
Il sindaco ENRICO MOZZINI

Comitato di Redazione:
FAVARO FIDENZIO (Coordinatore)
BERNACCHI GIUSEPPE
BOMBONATO LORELLA
BOSETTI GIAMPIERA
CURIONI LUCIANO
GUGLIELMI MARINO
LANDONI ARRIGO
SCARABELLO MAURIZIO
TOLU PAOLO
BASSI ELENA
VICARI VINCENZO

(Formato dai rappresentanti dei partiti politici presenti nel Consiglio Comunale: DC - PSI - PSDI - PRI - PCI)

Stampa: GRAFICA VANETTI - Marnate

Coordinamento Redazionale Stampa
B.ASSOCIATI s.a.s. - Via dei Prati, 38
Vergiate (Va) - Tel. 0331/786248-946553

Concessionaria di Pubblicità
B.ASSOCIATI s.a.s. - Via dei Prati, 38
Vergiate (Va) - Tel. 0331/786248